



**Variado surtido de lámparas y accesorios de lampistería**  
Globo, pantallas, Tubos inrompibles, tulipas, parahumos, etc.

Especialidad en la fabricación de CAPUCHONES para la incandescencia

Mecheros, BRAYS, AUER, KERN.—Hornillos, cocinas y estufas para gas.—Estufa CLAMOND.—Encendedores automáticos y eléctricos.—Timbres eléctricos.—Tubo metálico flexible.—Instalaciones completas de gas y de timbres eléctricos.

## OVACIÓN

Han obtenido una gran ovación tres reos guillotinado en Orán. Al caer sus cabezas chorreando sangre, en la cesta de serrerín, el público ha prorumpido en aplausos, repetidos, atronadores, entusiastas. Los reos eran autores de repugnantes asesinatos.

No sabemos que será más repugnante: si el crimen cometido por los tres guillotinado o el público aplaudiendo a rabiar, al ver como funcionaba la guillotina. (Esta es una bella ocasión para que el elemento reaccionario se descuelgue en imprecaciones recordando la augusta revolución francesa, la época del Terror, cuando el pueblo asistía como a una fiesta a las ejecuciones y las mujeres hacían calceta al pie del cadalso. Pero no se trata de esto. Y aunque parezca una antinomia, nosotros, considerando como brutal el acto de Orán, encontramos justificados y lógicos los actos del pueblo francés durante la época del Terror). Se trata de ese pueblo imbécil que ovaciona al verdugo que ejecuta. Es bárbaro y cruel; es un acto que repugna, da asco y remueve el estómago y al enterarse de haberse perpetrado, le entran ganas a uno de liar el petate e internarse en la Cañería o entre los canibales, tribus que ignorando toda idea de civilización, tienen más sentimiento de humanidad.

Porque, señores, aquí no se trata de un espectáculo perpetrado en Africa; se trata de un atentado de lesa humanidad cometido en Europa. Porque, si por sus condiciones geográficas Orán está enclavado en territorio africano, por sus condiciones políticas y sociales, es una población europea. Orán, es población cosmopolita y singularmente francesa. De haber sido población africana, no se hubiera ovacionado al verdugo. Los moros asistirían a presenciar el repugnante espectáculo silenciosos, sin proferir en exclamaciones de júbilo. Esto es propio de europeos, de gente educada en la vida social. XX siglos de cristianismo y aún estamos así! XX siglos discutiendo la consubstancialidad o el dogma trinitario olvidando la esencia de las doctrinas del divino Maestro!

Hace pocos días, la prensa extranjera, singularmente la francesa, salía echando saños y culebras contra los españoles por los sucesos de la plaza de toros de San Sebastián, cuando la lucha del tigre y el toro. En efecto, aquel fué un espectáculo digno de un pueblo imbécil; pero el espectáculo de Orán es digno de un pueblo algo peor. ¿Cómo se conoce la clase de instrucción que ha imperado en Francia hasta hace poco!

Recibir con algazara y contento tres cabezas cercenadas, aunque sean las de tres asesinos monstruosos, es propio de una degeneración moral que esterra. Porque, va-

mos a ver. ¿Cura de algo la corte de cabezas y las represalias para dar satisfacción y vengar a la sociedad? Durante siglos y más siglos se ha levantado el cadalso. Cuando menores han sido las medidas de violencia, utilizadas por la justicia histórica, menores han sido los crímenes cometidos. A mayor represión, mayor violencia. Compárese Rusia y Suiza y se verá la demostración de este aserto.

Ovacionar al verdugo es lo que faltaba a Europa. Sin duda el pueblo francés ha olvidado aquellas palabras de Víctor Hugo: «Eradicad esas cabezas y no habrá necesidad de cortarlas.»

## AUDIENCIA PROVINCIAL

Practicado ante la Junta de Gobierno de la Audiencia, el sorteo para la formación definitiva de las listas de jurados que previene el artículo 36 de la ley, han sido designados para el próximo año de 1904-904, los siguientes:

### PARTIDO DE FIGUERAS

(Continuación)

Luis Perez Cruzado, Figueras; Cándido Calbet Trilla, Vilatenim; Vicente Salleras Lloberas, Vilajuiga; Juan Lacá Maderia, La Bajol; Sebastian Darné Espinás, Capmany; José Barceló Pons, Cabanas; Juan Gratacós Oliva, idem; Juan Godó Masó, San Pedro Pescador; Pedro Salleras Hostench, idem; Luis Isern Herrera, Terradas; Martin Caballé Massana, Pontós; Sebastian Soler Ilucat, Palau Sabardera; Pedro Traver Oliver, idem; Juan Roget Sagué, La Junquera; Enrique Isern Pou, Figueras; Vicente Ros Marisch, idem; Carlos Dias Albert, idem; Juan Rahola Llorens, Cadaqués; Enrique Vila Trilla, Cistella; Heriberto Baille Gibert, Castelló; Esteban Bornei Gelabert, Figueras; Pedro Burgell Fábrega, idem; Joaquin Camps Durán, idem; José Sucarrats Camps, Garriguella; Pedro Macan Parxer, Pau; Miguel Pons Vilarrodona, Palau de Santa Eulalia; Pedro Font Ribera, Masaroch; Salvador Sala Serra, idem; Juan Font Más, Figueras; Ramón Pascal Montaner, idem; Rafael Torroella Cardoner, San Miguel de Culera; Luis Guanter Basco, idem; Ramon Masset Carbó, Torroella de Fluviá; Pedro Ila Pagés, San Lorenzo de la Muga; Juan Pastra Turallas, Vilamaniscle; Ramon Darnis Sendil, Vilasacra; José Serra Falgueras, Cabanas; José Moradell Calvel, Vilamacolum; Pedro Gusó Renart, Vilanova de la Muga; Rafael Gribal Casademont, Llansá; Jaime Pelegrí Calverol, Pont de Molins; Conrado Tauler Dagresa, Figueras; Emilio Concastell Capdevila, id.; Abdón Batet Molins, idem; José Oliva Rebarter, Cabanas; Antonio Gibert Barris, Perelada; Jaime Trilla Reynalt, San Clemente Sasebas; Evaristo Coll Martí, idem; Ramón Vellmájé Salabert, Vilasacra; José Ripoll Pou, Vilansant; Joaquin Densalat Simon, Garriguella.

(Señalamientos para la próxima semana).

Martes, día 9.—Juicio oral. Causa procedente del juzgado de Gerona que por hurto se sigue contra Rosa Pou Clotre.

Abogado defensor, señor Piferer; procurador, señor Prat; ponente, señor González.

Miercoles, día 10.—Juicio oral. Causa procedente del juzgado de La Bisbal que por atentado se sigue contra Leopoldo Morgas y Felio Cruañas.

Abogado, señor Vidal de Llobatera; procurador, señor García; ponente, señor González.

Jueves, día 11.—Juicio oral. Causa procedente del juzgado de Gerona que por resistencia a los agentes de la autoridad se sigue contra Francisco y José Verdaguer.

Abogado defensor, señor Gisperi; procurador, señor Adroher; ponente, señor Parrizas.

Viernes, día 12.—Juicio oral. Causa procedente del juzgado de Gerona que por atentado se sigue contra Manuel Barrera Gomez.

Abogado defensor, señor Ibrán; procurador, señor Más; ponente, señor Parrizas.

## Instrucción pública

### REAL ORDEN

Hmo. Sr.: Habiendo suscitado algunas dudas el art. 14 del Real decreto de 1.º de julio de 1902, respecto a que se entiende por título correspondiente para los efectos de la enseñanza privada en los estudios superiores;

S. M. el Rey (Q. D. G.) ha tenido a bien disponer que el título de suficiencia o capacidad que habilita para el ejercicio de la enseñanza es el mismo de la respectiva profesión, o sea el de Licenciado en la correspondiente Facultad. Sin embargo, para formar parte de los Tribunales de examen de sus alumnos en las Universidades, en conformidad con el reglamento de 10 de mayo de 1901, los profesores privados deberán poseer el título de Doctor.

De Real orden lo digo a V. I. para su conocimiento y demás efectos. Dios guarde a V. I. muchos años. Madrid 30 de Julio de 1904.—Domínguez Pascual.

Señor Subsecretario de este Ministerio.

## ANUARIO

DE LA

## Exportación

## INDUSTRIA Y COMERCIO

Representantes en esta provincia:

ROMÁN JORI y JOSE BONFILL

Pavo, 6, GERONA

## NOTICIAS

Por el jefe de la estación de Vilajuiga se ha verificado una importante aprehensión de tabaco de contrabando, importante 570 kilogramos de picadura «Flor de Mayo» de Gibraltar y 145 kilogramos de cigarros puros elaboración suiza.

Mañana debe celebrarse sesión de primera convocatoria nuestra Corporación municipal, si se reúne número suficiente de señores concejales.

Leemos que este mes visitará de nuevo San Felio de Guixols el ilustrado arqueólogo señor Gonzalez Hurtelise, con objeto de llevar a término la comenzada ordenación del archivo municipal.

Parece que aprovechando la estancia del señor Hurtelise, y bajo su inmediata dirección, se reanudarán las excavaciones

del Fortín, para cuyos trabajos se ha abierto una suscripción a la de que deberán contribuir el Ayuntamiento de aquella ciudad y todos los amantes de la historia del arte y de la historia de San Felio.

## Rafael Colomé

PROFESOR DE PIANO

SE DAN LECCIONES A DOMICILIO

CALLE DE LA FORSA, 22, 3.º, 1.ª

Ha sido trasladado a Castelló de Ampurias, el maestro de Manacor, don José Barceló y Matas.

Flojearon bastante las transacciones en el mercado celebrado ayer en esta ciudad.

Ha llegado a Barcelona, con licencia, el primer teniente de cazadores de Figueras, don Antonio Aspiazu.

Ha marchado a Bagneres de Luchón, Caunterets, Biarritz y San Sebastián, nuestro respetable amigo de Barcelona, el excelentísimo señor don Rómulo Bosch y Alsina, acompañado de su distinguida familia.

Se vende un acreditado establecimiento de comestibles, propiedad de la señora viuda de Francisco Biusá, situado en la Rambla de Pi Margall, núm. 15.

La Gaceta ha publicado una disposición ordenando que para registrar marcas de fábrica y de comercio deberán atenderse los solicitantes a lo acordado en la conferencia internacional para la protección industrial celebrada en Madrid en abril de 1890.

Ha fallecido en la villa de Rosas la virtuosa esposa de nuestro particular amigo don Miguel Coll Caritg, exdiputado provincial.

Reciba el señor Coll y su familia nuestro pésame.

Han abandonado esta ciudad y provincia, después de practicar importantes trabajos y estudios geológicos, los doctores Calderón (don Salvador) y Navarro, de la Universidad Central y doctor Aulet de Huesca.

Conviene todas las noticias en que la cosecha de trigo resulta muy mermada este año, en relación, sobre todo, con los de los últimos años anteriores.

Seguramente es una cosecha mediana, pero no conviene alarmarse prematuramente. Influyen en ponderar la merma los interesados en mantener precios altos, los mismos productores en grande que acostumbra a vender pronto y que procuran no despreciar el género.

La cosecha, según datos, es mediana y en algunas regiones es rematadamente mala.

Don Enriqué Moner, procurador de los tribunales, ha trasladado su domicilio a la CALLE DEL PROGRESO, n.º 18, 2.º.

Ha sido nombrado juez de primera instancia de Santa Cruz de Palma (Canarias), el secretario de este Gobierno civil don Diego Roca de Togores.

Tenemos entendido que el señor Roca aceptará el cargo.

Ayer debió celebrarse en el Teatro Principal de La Bisbal, organizada por *L'Escut Emporità* una velada necrológica en honor de Mosen Cinto Verdaguer, Pi y Margall y Doctor Robert.

El diputado provincial don Ramón Gaudier, ha presentado a la Diputación provincial un proyecto, para la creación de una Granja Agrícola en esta provincia.



Se hallan veraneando en la playa de Llafranch, entre otras distinguidas familias, las de don Eusebio Corominas, director de *La Publicidad*; doctor don Angel Moya; comerciante señor Torres, y la de don Eusebio Fuxá y Girbau, procurador de los tribunales de Barcelona.

Por real orden del 1.º del actual se ha concedido desde primero del que rige, el abono de la gratificación anual correspondiente a los diez años de efectividad que cuentan en un empleo a los siguientes individuos afectos a los cuerpos de esta provincia.

Con 720 pesetas: comandante, don José Segueira Ardiop, del regimiento de San Quintín; don Andrés García Martín, del regimiento de Asia; don Lorenzo Nieto Lopez, del mismo regimiento; don José Sanz Daudionera Ferdimier, de la reserva del Rosellón; don Bernardino Bercial Amer, de la reserva de Rosellón; don Enrique Alemán Cabrera, de la Zona de Gerona; don Roberto Piserra Uriá, del regimiento de San Quintín.

El sistema que venía siguiéndose con los telegramas con contestación pagada tendrá en breve una reforma.

La Dirección general ha dispuesto que los telegramas de esa clase se registrarán en lo sucesivo abonando la respuesta pagada con su bono que llevará adherido al despacho, quedando éste en poder del destinatario como resulta natural y lógico.

De la alcaldía hemos recibido la siguiente nota:

«El Consejo de Obras públicas ha aprobado el cambio de trazado de la carretera de Gerona a Las Planas, en el trayecto de la Delsa, solicitado por el ayuntamiento de esta ciudad.»

En virtud de una real orden dictada por el ministro de Agricultura, los peritos agrícolas y cuantas personas posean determinados conocimientos de aquella carrera, quedan facultados para oficiar de peritos medidores en fincas cuya extensión no excede de 30 áreas. Los que quieran disfrutar los beneficios de esta real orden habrá de enviar sus títulos al ministerio de Agricultura, donde serán visadas y refrendadas.

Se encuentra en San Sebastián, procedente de Suiza, don José Canalejas Mendez.

Una nota oficiosa dice que han sido tan explícitas las manifestaciones del gobierno respecto al asunto de los ferrocarriles pirenaicos que no resulta justificada la alarma producida en Aragón.

La comisión franco española que entiende en el asunto, trató por igual de la conveniencia de empezar las obras del ferrocarril de Canfranc, del Noguera-Pallaresa y de Ripoll-Puigcerdá.

Los franceses dicen que la más importante vía es ésta última y los españoles—algunos—se interesan por las dos primeras.

En las obras del puerto de Palamós está terminándose la instalación de la gran transportadora destinada a trasladar los grandes bloques de 30 toneladas que han de ser emplazados en la base del muro de contención. Dicho muro tiene actualmente unos 115 metros de longitud.

Recordamos de un celebrado artículo firmado por el sabio ingeniero D. Emile Guérini, de Bruselas, reproducido en todas las Revistas de España, lo siguiente:

«Merece especial mención la instalación hecha por el Sr. Vila Forn en los Almacenes generales del puerto comercial de Barcelona, donde se han establecido 120 avisadores-medidores de incendios «Fénix» y la flecha en el acorazado español «Carlos V», cuyos paños de municiones y depósitos de carbón están provistos de aparatos idénticos.

Es digno de mención el hecho de que España—cuya situación económica no es por cierto floreciente—haya gastado 40.000 pesetas en las dos instalaciones citadas.

Todas las personas que quieren no sufrir

interrupción en las invitaciones de entierros y funerales en cuanto cambien de domicilio, pueden pasar a «La Neotafía» a dejar su nuevo domicilio, para ser incluido en sus listas.

Cort-real número 18, Gerona.

El FERRO-QUINA-BISLERI vence las anemias.

El agua mineral de mesa NOCERA-UMBRA, está indicada para los catarros de la vejiga.

¿Querais curar las fiebres palúdicas? Usad el ESANOFELE.

El FERRO-QUINA-BISLERI devuelve las fuerzas a los convalecientes.

Con el uso continuo del agua mineral de mesa NOCERA-UMBRA se combate la obesidad.

El mejor anti-palúdico conocido es el ESANOFELE.

¿Tenéis cariño a vuestra salud? Tomad el FERRO-QUINA-BISLERI.

El agua mineral de mesa NOCERA-UMBRA es refrescante, digestiva y gaseosa.

Más de mil médicos españoles han certificado las excelencias del antipalúdico ESANOFELE.

Quien usa el FERRO-QUINA-BISLERI come con apetito.

LA LUCHA se vende en Barcelona, kiosko de Salvador Sanz, Rambla de Canaletas.

CARBURO de primera a precios reducidos. —R. MULLERA, Rambla Verdaguera (antes Peso de la Paja), Gerona.

## CLÍNICA MANAUT

DISPENSARIO ESPECIAL

para la curación de estrecheces, fistulas, lagos, tumores y toda clase de afecciones de la orina.

Consultas de 6 a 8 de la tarde

Tratamiento seguro, rápido y radical de las enfermedades de la matriz, ovarios y anexos (catarros, flujos, irritaciones y tumores) y todas las expresadas de la mujer.

Consultas de 11 a 1 de la mañana

CASA DE CURACION.—Curaciones quirúrgicas a precios muy reducidos. Habitaciones especiales para enfermos operados. Consultas por escrito mediante el envío de cinco pesetas por correo.

Conde del Asalto, 34, Barcelona

Nota. Nadie se opere sin consultar antes con esta casa. La única casa de curación situada en planta baja. Servicio permanente, luz eléctrica, vigilancia rigurosa, economía y reserva ABSOLUTA.

JUAN CARRERAS MEDICO CIRUJANO

ENFERMEDADES NERVIOSAS

Consulta de 11 a 1 CORT-REAL, 4, 1.º

## «La Northern»

Compañía inglesa de seguros contra incendios fundada en 1836 con un capital de 3.000.000 l. Esta compañía tiene la ventaja que el asegurado puede cada año rescindir el contrato, mientras que la compañía se obliga a mantenerlo por diez años. Dirigirse al representante en esta capital don Luis Longarri, Progreso, 21, 2.º.

## PAPEL DE FUMAR

MARCA Diuense OLOT

de venta en los mejores estancos

DE ESPAÑA

Representantes: En Barcelona, Rambla del Centro, 30, y en Gerona, Vila e Hijo, calle del Progreso, 11.

25.000 pesetas

Aviso al público

A fin de que nadie se deje sorprender creyendo serio y de buena fe el premio de pesetas 25.000 que a manera de reclamo va desahuciendo, dice, ofrece el señor H. Lillo, basta consignar que el autor del tal *cefrillo* no aceptó la invitación que se le hizo para desmentir sus bravatas; lo hizo el representante de la LOCION CAPILAR ANTISEPTICA del doctor Stakanowitch de someter el «Agua de Lillo» con la sin rival LOCION CAPILAR ANTISEPTICA al examen de competentes facultativos.

Los comprobantes de esta informalidad están de manifiesto en casa del representante del doctor Stakanowitch de Moscu, Gerona, Platería, 5, entresuelo.

El *cefrillo*, pues, ha cesado ya al primer soplo de huracán de la fama cada día más creciente y nunca desmentida de la LOCION CAPILAR ANTISEPTICA.

## Una carta

Sr. D. José Precioso.

Muy Sr. mío: No tengo otro medio de expresarle mi gratitud, que escribiendo a V. mi presente, para manifestarle mi gran contento por la milagrosa curación de mi larga y penosa enfermedad, que he obtenido con el uso de su Inhalador.

Mi señora y dos hijos, al ver tal milagro en mí, se han hecho tan partidarios de su Inhalador, que cada uno de ellos tiene uno sobre su mesita de noche y así que sienten algún cosquilleo en la garganta, tosen ó perciben algún otro síntoma que les anuncia haber cogido un catarro, se agarran al Inhalador y bien pronto, como por encanto, desaparece todo, sin seguir adelante el catarro.

No se que admirar más en su Inhalador, si sus virtudes curativas ó la prontitud con que cortó de raíz y no deja desarrollarse las enfermedades del pecho.

Es pues, su Inhalador, un preservativo de las enfermedades del pecho, que no tiene igual.

Mil gracias a V. y dispense esta molestia a su afmo. y agradecido s. s. q. s. m. b.

Miguel Farfás.

## Sección telegráfica

Servicio especial de «La Lucha»  
Fin de una huelga

Madrid 6, a las 4.

Telegrafía de Sevilla que se ha solucionado favorablemente para los obreros, la huelga corcho-taponera.

Esta mañana se han reanudado los trabajos, después de algunas semanas que había estaban suspendidos.

## El Consejo de hoy

Esta tarde, a las cinco y media, se reunirán los ministros en el despacho de su colega el de la Gobernación para celebrar Consejo.

Este será presidido por teléfono desde San Sebastián por el señor Maura.

## Varias noticias

Dícese que el marqués de Ibarra será nombrado gobernador civil de Madrid y que el conde de San Luis irá a representar a España en Lisboa.

—El «Destructor» apresó en aguas de Tarifa a un laúd que llevaba a bordo 9.200 kilos de tabaco y deluvo a seis tripulantes.

—Palma de Mallorca.—Ha visitado al general W-yler una comisión del Círculo liberal, a la que aquél ha hecho manifestaciones de liberalismo y amor a la libertad y a la patria.

## La huelga de Zaragoza

Un telegrama de Zaragoza da cuenta de haberse agravado notablemente la huelga que los carpinteros y ebanistas iniciaron hace tiempo.

Un grupo de obreros que salía de trabajar de los talleres que hay enclavados en el camino de las Torres, ha sido agredido por los huelguistas a garrotazos.

Los esquirols dispararon varios tiros contra sus agresores.

Resultaron algunos heridos y fueron detenidos diez de los agresores.

Se presume que estallará la huelga general, pues la mayoría de las sociedades obreras siguen con interés el curso que los huelguistas imprimen al conflicto.

Se censura a las autoridades que nada hacen para poner término a una huelga que puede acarrear un día de luto a Zaragoza.

Las juntas obreras han celebrado varias conferencias con el gobernador, habiendo salido éstas mal impresionadas de la conducta y modo de proceder que con ellos observa la primera autoridad civil.

## La «Gaceta»

La *Gaceta* publica las disposiciones siguientes:

De Estado.—Concediendo el «regium exequare» a varios señores.

De Instrucción pública.—Real orden nombrando director de la estación biológica marítima de Santander, a don José Ríos Martín.

Real orden disponiendo que quede sustituido el párrafo 2.º del artículo 7.º del real orden de 28 de julio de 1900 referente a matrículas.

Real orden referente al pago de derechos de práctica establecidos para los alumnos de las facultades de Medicina.

Real orden disponiendo que se adquieran 487 ejemplares de la obra «Manual de P. liois», con destino a las bibliotecas públicas.

De Agricultura.—Real orden autorizando la instalación de un depósito flotante de carbón mineral en el puerto de Valencia.

Dirección general de los Registros.—Anuncia la vacante del Registro de la propiedad de Villar del Arzobispo.

Dirección de Aduanas.—Estado de las importaciones y exportaciones de la península durante el mes de julio último.

## Un banquete

Telegrafía de la Coruña dando cuenta de haber celebrado un banquete en honor del autor dramático señor Lin res As tray.

Han asistido más de cien comensales bajo la presidencia de doña Emilia Pardo Bazán.

Hubo entusiastas brindis y entre ellos uno muy elocuente de la señora Pardo Bazán ensalzando la misión en la sociedad moderna.

Dedicó después un cariñoso recuerdo a la esposa del señor Lin res.

Este, muy emocionado, pronunció breves frases expresando su reconocimiento por el agasajo.

## Estafa importante

Esta madrugada se ha presentado en el juzgado de guardia D. Rafael Rainaut, denunciando una estafa que asciende a dos millones y medio de pesetas.

Según el denunciante una sociedad general de banca, en París, adquirió mediante escritura pública la pertenencia minera llamada Hullera del Torio y emitió 1.900.000 pesetas, de las cuales colocó 1.500.000 en 6.000 obligaciones de 250.

De estas obligaciones posee el denunciante 100; los intereses se habían de satisfacer por trimestres vencidos en 1.º de enero, 1.º de abril y 1.º de julio, y solamente se pagaron los correspondientes a 1.º de enero.

En vista de que la sociedad citada no pagaba, el denunciante hizo las oportunas gestiones, averiguando que dichas minas habían sido traspasadas a otra sociedad, llamada Charbonnage de Matariana, sin haber dado cuenta a los accionistas.

El denunciante pide que se expida curso a San Sebastián para que comparezca el gerente de la sociedad Charbonnage de Matariana.

## Nuevo atentado en Rusia Subgobernador asesinado.

París 6, a las 11.—Acaaba de recibirse un telegrama dando cuenta de un nuevo atentado en Rusia.

Según el mismo ha sido asesinado el subgobernador del Cáucaso, coronel Boguslanski.

El asesino le disparó un tiro de revólver, dándose enseguida a la fuga, sin haber podido ser detenido.

## DE LA GUERRA

Londres 6, a las 9.15.—La suerte de Port-Arthur no está todavía decidida. Todo lo que se dice procede de la llegada a Chefu de chinos que han obtenido permiso para evacuar la plaza sitiada. De dichas noticias parece resultar que el gran asalto efectuado durante el miércoles, jueves y viernes de la semana pasada los japoneses fueron rechazados por los rusos sitiados y que las pérdidas fueron enormes por ambas partes.

Cuanto a las pérdidas sufridas es inútil hacer comentarios. Algunos telegramas chinos fijan las de los rusos en 5 ó 6.000, y las de los japoneses en 20 ó 25.000; pero hay que tener en cuenta que un chino dice 20.000 para significar que las pérdidas han sido enormes.

Se comprende que hayan tenido que ser muchas si se considera que los japoneses



atacaron la línea principal de fortificaciones.

Dice un despacho que han sido transportados felizmente a Port-Arthur 65.000 granadas para obuses.

Todos los periódicos rusos mantienen y defienden el criterio del Gobierno dispuesto a ejercer la mayor vigilancia en los mares para evitar todo contrabando de guerra.

La Compañía Peninsular y Oriental de Navegación, ha anunciado que dada la incertidumbre que reina en la definición del contrabando de guerra, se abstendrá de transportar más allá de Sasei mercancías y pasajeros, exceptuando naturalmente el servicio de correos.

—Telegrafían al *Herald* que llegan refuerzos a la guarnición japonesa que dispone de 5.900 hombres y de 12 cañones.

—Hallanse interrumpidas las comunicaciones entre Gensan y Hamburgo.

## Los ferrocarriles pirenaicos

*Madrid 6, 6 tarde.*  
*El Imparcial* de hoy insiste en la defensa del ferrocarril de Canfranc, diciendo que si se opta por la construcción de los tres trazados, puede suceder que no se lleve a cabo ninguno.

La comisión francesa—añade *El Imparcial*—parece que tiene preferencia por el de Ripoll, y esto, como es natural, perjudicará grandemente los intereses de la región aragonesa.

Este asunto parece que sufrirá alguna modificación, en virtud de las conferencias de ayer en San Sebastián.

## La combinación diplomática

El conde de San Luis ha negado esta mañana que vaya a formar parte de la combinación diplomática que hoy se acordará en el Consejo.

## CONSEJO DE MINISTROS

A las cinco de la tarde han entrado los ministros en Consejo.

Han manifestado que no no llevan más que expedientes de poco trámite.

Durante el Consejo se celebrarán varias conferencias telefónicas con el señor Maurra.

## Soldado herido

Esta mañana ingresó en el gabinete médico del barrio de Salamanca un soldado de la escolta real, que a consecuencia de haber caído del caballo, sufrió varias heridas en la cabeza y conmoción cerebral.

## Atropello

A las diez y media de esta mañana ha sido detenido Félix Rodríguez, que guñaba una carreta que había atropellado en la plaza de Castelar a un panadero, dejándole muy mal herido.

## Desde San Sebastián

Telegrafían de San Sebastián que el señor Maurra ha visitado hoy varios edificios.

Después subió, acompañado del señor Rodríguez Sampedro, a Palacio, donde se quedaron a almorzar.

Al bajar han conferenciado extensamente en el hotel Continental.

## De Melilla

*Melilla.*—A un penado que trató de fugarse, el centinela le disparó un tiro, pero revolvióse aquel y entonces fué muerto.

## Publicaciones

NUEVO MUNDO.—El número de esta semana de la popular revista, contiene, entre otras notas gráficas de actualidad, las siguientes:

La catástrofe de Villanueva de las Minas: reparto de socorros.—El rey haciendo la ofrenda al Apóstol Santiago (fotografías interesantísimas).—El rey en El Ferrol.—Frecia y el Vaticano.—El ministro ruso Plehwer.—Las obras del puerto de Huelva.—Las regatas de San Sebastián.—La Exposición Guipuzcoana.—El conflicto del pan en Madrid.—Uria en Inésio.—Los carlistas en Vitoria.—Toros en Valencia.—Banquete en honor de Gassel, etc., etc.  
Trabajos literarios de Dionisio Pérez, Mi-quis, Julio de Hoyos, H. del Villar, Zeda Zamacois, García Rey, Hamlet Gómez, González Blanco, Félix Méndez, Taboada, Archakis, Aguilera y Arjona y otros.

## Boletín religioso

SANTO DE HOY  
Sanlos Pedro mr. y Cayetano Jr.  
CUARENTA HORAS.  
En la Iglesia del S. C. de Jesús.

## Revista bursátil

Telegramas del Banco Hispano Americano

Cotizaciones del día 6 de agosto de 1904

(De nuestro servicio particular)

## BOLSA DE LA MANANA

Interior 4 por 100 76'75  
Acciones ferrocarril Norte 48'40  
Id. M. Z. A. 81'20  
Id. Orense 00'00  
Francos 38'25

## CIERRE BOLSA A LAS 4 TARDE

4 por 100 Interior 76'82  
5 por 100 amortizable 97'85  
Acciones del F. C. Norte 48'60  
Id. del F. C. de M. Z. A. 81'45  
Id. Orense 00'00

Obligaciones 5 por 100 Almansas 101'87  
Id. 4 1/2 por 100 Alicante 100'50  
Id. 2 1/2 por 100 Francias 58'00  
Id. Municipales 5 1/2 97'25

Exterior 85'97  
PARIS Alicante 167'00  
Nortes 279'00

Exterior 38'20

Imprenta de LA LUCHA, calle del Payo, 6, bajos

## ESPECTACULOS

### TEATRO NOVEDADES

GRAN COMPAÑIA ACROBÁTICA

Funcion para hoy día 7 del actual

Grandes y arriesgados ejercicios ejecutados por los intrépidos artistas que componen dicha Compañía.

A las 9 noche.



## ¿QUERÉIS CURAR LAS FIEBRES PALÚDICAS??

Usad el E. ANOFELE

OPINION DE LOS MEDICOS SOBRE EL ESANOFELE

Es importante conocer la opinión de los médicos prácticos sobre los medicamentos nuevos, a pesar de que tengan ya la aprobación de numerosos experimentos científicos.

El Dr. D. Emilio Fernández Durán, distinguido médico en Orpesa, así escribe en este propósito: «Tengo que felicitar y felicitar a usted por los excelentes resultados obtenidos con la cura entera de su preparado Esanofele, que ha servido de positivo triunfo en caso de verdadera cagueña palúdica, y en el cual la anemia e infarto esplénico consecutivos eran evidentes y palpables, logrando a los tres o cuatro días hacer desaparecer el acceso febril de tipo cuartanario, como ya le decía, y que con preparación ninguna antimalarial se había conseguido suprimir una siquiera de ellos, en seis meses que venia padeciéndolos el sujeto.»

Depósito general: D. Alfredo Rolando  
BARCELONA, Bajada San Miguel, 1,  
Se encuentra en todas las buenas farmacias



## NO MAS VELLO

POLVOS COSMETICOS - FRANGI  
EL POLVO EN 2 MINUTOS  
MATERIA RAZ  
BORRER EL VELLO  
De venta en la droguería de José Solá  
Rambla de Verdader, 7, GERONA,

## SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRASATLANTICA

Línea de Filipinas.—Trece viajes anuales, saliendo de Barcelona cada cuatro sábados, ó sean: 3 Enero, 28 febrero, 23 Marzo, 25 Abril, 23 Mayo, 20 Junio, 18 Julio, 15 Agosto, 12 Septiembre, 15 Octubre, 7 Noviembre y 5 Diciembre directamente para Port-Said, Suez, Colombo, Singapur, y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra y China, Japón la Australia.

Línea de Cuba y Méjico.—Servicio mensual a Veracruz, saliendo de Bilbao el 16 de Santander, el 19 y de Coruña el 20 de cada mes, directamente para Habana y Veracruz. Combinaciones para el litoral de Cuba, Isla de Santo Domingo, Centro América y Norte y Sur del Pacífico.

Línea de New-York, Cuba y Méjico.—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 26, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30 de cada mes, directamente para New-York, Habana y Veracruz. Combinaciones para distintos puntos de los Estados Unidos y litorales de Cuba. También se admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Habana.

Línea de Venezuela-Colombia.—Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 11, el 13 de Málaga y de Cádiz el 30 de cada mes, directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabanilla, Curacao, Puerto Cabello y La Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz, con trasbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. Combinación para el litoral de Cuba y Puerto-Rico. Se admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto-Rico y para Santo Domingo y San Pedro de Macoris, con trasbordo en Habana. También carga para Maracaibo, Garupano y Trinidad con trasbordo en Curacao.

Línea de Buenos Aires.—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7 de cada mes, directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Línea de Canarias.—Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 17 de Valencia el 18, de Alicante el 19, de Málaga el 20 y de Cádiz el 22 de cada mes, directamente para Casablanca, Mazagan, Las Palmas, Santa Cruz de la Palma y Santa Cruz de Tenerife regresando por Cádiz, Alicante, Vaela y Barcelona.

Línea de Fernando Poo.—Servicio bimestral, saliendo de Barcelona el 25 de Enero y de Cádiz el 30 y así sucesivamente cada dos meses para Fernando Poo, con escalas en Casablanca, Mazagan y otros puertos de la costa occidental de Africa y Golfo de Guinea.

Línea de Tánger.—Salidas de Cádiz: Lunes, Miércoles y Viernes.—Salidas de Tánger: Martes, Jueves y Sábados.

Estos vapores admiten carga con las condiciones más favorables, y pasajeros, a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato muy esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebajas a familias. Precios convencionales por camarotes de lujo. Rebajas por pasajes de ida y vuelta. Hay pasajes para Manila a precios especiales para emigrantes de clase artesana o jornalera, con facultad de regresar gratis dentro de un año, si no encuentran trabajo. La empresa puede asegurar las mercancías en sus buques.

Aviso importante.—La Compañía previene a los señores comerciantes, agricultores e industriales que recibirán y encausará a los destinos que los mismos designen, las muestras y notas de precios que con este objeto se le entreguen. Esta Compañía admite carga y expide pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares.

Representante en esta provincia D. JUAN BOXA

## GRAN ESTABLECIMIENTO DE MÚSICA

Barcelona — JUAN AYNE

FERNANDO VII, 53 Y CALL, 22

## INSTRUMENTOS, PIANOS Y HARMONIUMS

los más económicos y mejores

Depósito de instrumentos de Besson, Buffet y Lefevre.

Reparaciones a precios módicos.

Catálogo gratis

## MEDIANA DE ARAGÓN

Agua Mineral, Natural, Purgante, Sulfatada, Sódica, Litínica.—No exige régimen.

Es de efecto seguro. No irrita jamás

MEDALLA DE ORO, PARÍS 1900

DEPURATIVA, DIURETICA, APERITIVA Y LAXANTE. Recomendada por los más eminentes médicos.

## Sales naturales

PURGANTES

Obtenidas por evaporación espontánea de sus aguas.

Las más eficaces para todas las afecciones del aparato gastro-intestinal. Al tomarlas, disuélvanse en agua caliente para que desaparezca el sabor salado que poseen. Empleadas en loción ó en baño, producen efectos admirables en todas las enfermedades de la piel y en las afecciones de las vías genitourinarias de la mujer.

Para preparar la mejor agua de mesa. La más económica. La que no tiene rival para las afecciones del

## Sales del Pilar

Bicarbonatadas. Sódicas. Litínicas.

Estómago, Hígado, Riñones e Intestinos

INFALIBLE contra la OBESIDAD

Cajas de diez paquetes para diez litros de agua

Ajentes generales para la venta en España y Portugal

Sres. Jové y Blanc, Plaza de las Beatas, 4

Barcelona

Depositorio general en la provincia de Gerona, Dr. J. M.ª Perez Xifra.

## ESTÓMAGO

Las enfermedades del estómago se curan por crónicas y rebeldes que sean, por el procedimiento único y especial del Dr. C. Parés Llansó, calle de Caspe, número 47, principal, chafán calle de Gerona, de 10 a 12 y de 4 a 6.—Barcelona.

## Quimosina Soler

Nuevo medicamento para combatir con éxito el dolor de ESTOMAGO y facilitar la digestión.

De venta en todas las farmacias.

## EL Jarabe

de Fosfato de cal, GELATINOSO CON

Bálsamo del Tolú

del Doctor J. M.ª Perez Xifra, produce

resultados muy seguros en los catarros crónicos pulmonares y bronquitis persistentes, recomendando con gran éxito en los casos de raquitismo, escrófulismo, tuberculosis, produciendo los mejores resultados, en el estado de embarazo, en la lactancia, en los casos de debilidad general y nerviosa, en las convalecencias, en las enfermedades de los huesos, fra- rat y las que dependen de pobreza de constitución.

CURA LA TOS

## En esta IMPRENTA se hacen trabajos de todas clases.



Aguas bicarbonatadas mixtas. Clima seco agradable (21 a 24 grados) tónico excelente; 810 metros sobre el mar.

# RIBAS

Curación de las enfermedades del Estómago, Intestinos, Hígado, Aparato biliar, Urinario, etc., etc.

## Establecimiento Montagut

Balneario de primer orden.—Abierto desde 1.º de Julio a 15 Septiembre

Nuevas instalaciones de baños y duchas. Fonda de 1.ª y 2.ª. Habitaciones para familias. Restaurant y especial para enfermos y personas delicadas y todos los tratamientos que se sirvan ordenar los respectivos facultativos: salones de reunión, bailes, periódicos, correos y telégrafo en el mismo. Dirección telegráfica: **Baños Ribas**. Para informes y prospectos: UNION, 23, TIENDA.—BARCELONA.

## ENFERMEDADES DE LA URETRA PROSTATA, VEJIGA Y RIÑONES. (Piedra y arenillas) MALES DE LA ORINA

Curación sin sondar ni operar

Las Sales Koch son de éxito seguro para la curación, sin sondar ni operar, de todas las dolencias de la uretra, de la próstata y de la vejiga. Seguras, disolventes y expelentes de los cálculos (mal de piedra) y de las arenillas. Dilatadoras de las estrecheces uretrales. Curadoras del catarro vexical, congestiones, infartos, de la retención y de la incontinencia de orina. Cálculos de los riñones, orina turbia, fétida (de mal olor), con posos blancos o sanguinolentos, etc. Calmantes instantáneas de los más agudos dolores y del deseo constante de orinar. Frasco 7 pesetas.

Consultas gratis personalmente y por carta al DOCTOR MATEOS en el GABINETE MEDICO-AMERICANO, ALCALA, 41, 1.º, MADRID. Gran centro curativo fundado en 1796 y que cuenta en su personal facultativo con esclarecidos y especialistas en cada rama de la ciencia médica y con los más modernos adelantos de instrumental para la exploración de todas las enfermedades.

## VENÉREO Y SÍFILIS

en todas sus manifestaciones  
NUESTRO METODO CURATIVO  
RÁPIDO, INFALIBLE Y SECRETO

En las enfermedades infecciosas crease, por lo regular, que cortar un flujo ó hacer desaparecer rápidamente una manifestación externa venérea ó sífilítica, siempre trae consecuencias funestas, pues el humor cuya salida se evita se acumula en otro punto, produciendo otro mal grave. En parte hay razón en ello; pero téngase en cuenta que para atacar toda dolencia infecciosa, y especialmente las venéreas y sífilíticas, no bastará para la curación el hacer desaparecer la manifestación externa, el flujo, úlcera ó bubón, sino que teniendo presente que la sangre es la primera que se infecta por el virus venéreo ó sífilítico, a su depuración debemos atender con toda urgencia, puesto que en ella están los gérmenes que han determinado la manifestación externa. En esto fundamos nuestro método sin peligro y rápido. Cortamos la purgación ó gota con nuestras Cápsulas Koch; cicatrizamos las úlceras ó escoriaciones, y resolvemos el bubón con nuestra Pomada Koch; pero en todos los casos y desde el primer momento, administramos al interior nuestro Depurativo Koch, logrando por este método que nuestras curaciones externas sean rápidas, puesto que hacemos desaparecer en pocos días todos los síntomas, sin temor alguno á que puedan acumularse ni manifestarse de nuevo, ya que nuestro Depurativo Koch, que se usará por algún tiempo, no dejará en la sangre el más leve átomo de infección. Recomendamos á cuantos deseen curar radicalmente, combatan siempre por igual la manifestación externa y la interna, único modo de quedar verdaderamente curados y sin temor a ulteriores consecuencias. Al usar la Cápsulas Koch ó Pomada Koch, siempre deberán tomar á la vez el Depurativo Koch. Esta es la forma de curar pronto y bien.

Las Cápsulas Koch valen 3 pesetas caja, la Pomada Koch 3 pesetas por no y el Depurativo Koch 10 pesetas caja. Se venden en todas las acreditadas boticas del mundo; más si en algún punto no se encontraran, envíese el importe de lo que se desee al DOCTOR MATEOS, ALCALA, 41, 1.º, MADRID, y éste lo hará remitir á correo-seguido y certificado.

GRAN GARANTIA A LA CLASE MEDICA Y AL PUBLICO EN GENERAL.—Las medicaciones que se emplean y recomiendan en el GABINETE MEDICO-AMERICANO, ALCALA, 41, 1.º, MADRID, NO SON DE COMPOSICION SECRETA. Sus fórmulas han sido analizadas por el LABORATORIO GENERAL DE MEDICINA LEGAL de esta corte en 6 de abril de 1903 y ha merecido informes favorables de los SRES. MEDICOS FORENSES DEL DISTRITO DEL HOSPICIO en 15 de junio y del mismo LABORATORIO en su sección médica en 31 de agosto, ambos informes en el referido año de 1903; son pues los tratamientos recomendados por los diferentes doctores especialistas del GABINETE MEDICO AMERICANO DE MADRID los UNICOS que pueden ofrecer á la clase médica española y al público en general la GARANTIA DE LOS INFORMES OFICIALES.

Véndense en Zaragoza: En la farmacia de don Miguel Antonio Faci, D. Jaime I, núm. 1; droguería de la señora viuda de Ramón Jordán, Merca, 2 y en todas las boticas bien surtidas de la capital y provincia.

## EL AGUILA

BARCELONA. PLAZA REAL, 13, Teléfono. 201

Almacenes de ropas para caballeros y niños

SECCION DE MEDIDA

SDCURSALES.—Madrid, Valencia, Sevilla, Cadiz y Valladolid.

Precios fijos

Grandes surtidos de ropas para todas las estaciones, tanto para caballeros como para niños.

## Estreñimientos Uretrales

Uretritis-Prostatitis-Cistitis Catarros de la Vejiga

DOCTOR A. SALVATI COSTANZI

Diputación, 349, Barcelona

Curación radical garantizada sin sondas, sin dolores, sin funestas consecuencias con los CONFITES COSTANZI los únicos que calman instantáneamente el escozor y la frecuencia de orinar, los solos que donan á las vías genito-urinares su estado normal. Una caja Confites Costanzi, 5 pesetas.

**MALES VENÉREOS** Purgación reciente ó crónica, gota militar, pérdidas serminales, úlceras, etc.; curación radical, milagrosamente en 8 ó 10 días con los renombrados CONFITES ó INYECCION COSTANZI, un frasco Inyección Costanzi, ptas. 4.

**SÍFILIS** Curación radical con el Antisifilítico ROOB COSTANZI depurativo insuperable de la sangre infecta. Cura las adenitis glandulares dolores de los huesos las erupciones de la piel y cualquiera clase de sífilis sea ó no hereditaria, garantizando puramente vegetal, exento de todas substancias mercuriales que como es sabido son dañinas para la salud y evita á las personas que han usado estas substancias los que sufran funestas consecuencias que aquellas producen.

Seguro del buen éxito de estos medicamentos, mediante un trato especial, en la calle Diputación, 349, se admite á los incrédulos el pago una vez curados.

El ROOB COSTANZI es el remedio más recomendado por las celebridades médicas nacionales y extranjeras para poderlo tomar en cualquier estómago y en cualquiera temporada un frasco de Roob Costanzi, 4 pesetas.

Consultas médicas en la calle de la Diputación, 349, Barcelona, todos los días, y á las consultas que se hacen por escrito al Dr. A. Costanzi se contestan gratis y con reserva.

Estos medicamentos se encuentran en Girona en las acreditadas farmacias y depósitos de J. M. Perez Xifra, Abeurad, rs 2 y 4, Francisco de A. Roca, Calle de la Cort-Real 4, Joaquín M. Coll, Rambla Libertad 26 y en casa del inventor, calle Diputación 349, Barcelona.

Tmo cr: on: trom: spec: inye: leg: fog: mor: s. z: roob: qui: cal: dul: al: par: ucc: cas: s.



PRODUCTOS FARMACEUTICOS  
DEL Dr. FERRER, BARCELONA  
Oficina de Farmacia, Plaza del Angel, 6.

## Elíxir Tónico Nervioso Ferrer

A BASE DE Valerianato amónico

Contra todas las enfermedades y molestias que tienen por causa un desequilibrio del sistema nervioso. No produce alteración de ninguna clase en el estómago ó intestinos, favoreciendo más bien su funcionamiento.

VENTA EN GERONA

FARMACIA DEL Dr. Perez Xifra

AL POR MAYOR: Sres. VICENTE FERRER Y C.ª BARCELONA.

## ¿MURIÓ LA CALVICIE!!

USANDO EL

## CÉFIRO DE ORIENTE-LILLO



Proveedor efectivo



de la Real Casa

Patente de invención  
por 20 años

Ha quedado comprobado por infinidad de eminencias médicas, que el Céfiro de Oriente-Lillo es el único preparado en el mundo que hace renacer y crecer el cabello, barba, bigote y cejas; impide su caída, evita las canas y cura todas las enfermedades del cuero cabelludo, como son: *Tña pelada, eczema piloso, alopecia seborrea (cabeza grasienta), caspa, humores*, etc., etc.

Millones de personas que han usado el Céfiro de Oriente-Lillo certifican y justifican sus prodigiosos resultados.

El que es calvo ó le cae el cabello es por que quiere, pues mediante contrato

« Nada se paga si no sale el cabello »

Consulta por el autor D. Meliodoro Lillo, calle de Caballeros, núms. 18, 20 y 22.—VALENCIA, de 9 á 2, y días festivos de 10 á 1.

También se dan consultas á provincias por escrito, mandando un sello para la contestación.

De venta en todas las buenas Perfumerías, Bazaes, Droguerías, Farmacias y Peluquerías, á 5 pesetas frasco.

### AVISO IMPORTANTE

6.000 PESETAS Se darán al que pruebe y justifique que existe en el mundo un producto que dé mejores resultados que el

CÉFIRO DE ORIENTE-LILLO

Representante: Sr. Massot, plaza de la Constitución, Girona.

## AGUA DE VILAJUIGA

Autorizada por R. O. de 15 de Julio de 1904

Bicarbonato Sódico Litico variedad Clorurada. Sódica agradable como bebida ordinaria sola ó con vino. Tomandola a dosis indicadas es recomendable contra las enfermedades de pecho y estómago y sin rival para las enfermedades de orina (diatesis urica). Único depositario en Girona: Dr. J. M.ª Perez Xifra.

## BALNEARIO

de Santa Coloma de Farnés (Gerona)

Aguas termales de 40 centígrados de temperatura; bicarbonatadas, cálcicas, ferruginosas, indicadas por eminentes facultativos, para combatir la gota y reumatismo crónicos, las anquilosis y neurastenias y especialmente para corregir la parálisis del movimiento producido por las apoplejías (feriduras) de cuya enfermedad son un gran preservativo. Sin rival para las enfermedades de la matriz y para reconstituir las fuerzas en todas las convalecencias.

El establecimiento reúne todo el confort apetecible.

Carruajes á todos los trenes en la estación de Sals.

Temporada de 1.º de Mayo á 31 de Octubre

Sociedad general de transportes marítimos á vapor de Marsella

Servicios del mes de Agosto de 1904

LINEA DIRECTA PARA EL RIO DE LA PLATA

Saldrá de Barcelona el 21 Agosto, directamente para Montevideo y Buenos Aires el magnífico y rápido vapor francés

FRANCE

Consignatarios en Barcelona, Ripol y C.ª, Dormitorio de S. Francisco, 25, pte.